

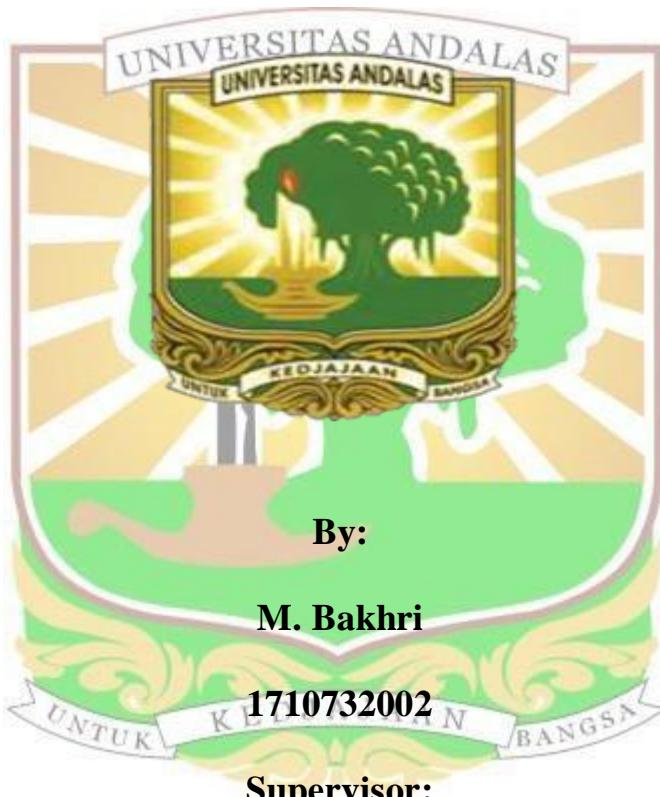
**AN ANALYSIS OF IDEATIONAL GRAMMATICAL
METAPHOR IN *THE STRANGE CASE OF DR. JEKYLL AND
MR. HYDE* SHORT STORY BY ROBERT LOUIS STEVENSON**

A Thesis

Submitted in Partial Fulfillment to the

Requirement for the Degree of Sarjana

Humaniora



Ayendi, S., M.Pd., M.Hum

197708182007012001

ENGLISH DEPARTMENT-FACULTY OF HUMANITIES

ANDALAS UNIVERSITY

PADANG

ABSTRACT

This research examines the realization of ideational grammatical metaphor in *The Strange Case of Dr. Jekyll and Mr. Hyde* short story by Robert Louis Stevenson. This research focuses on transitivity process such as *material process*, *mental process*, *behavioral process*, *verbal process*, *relational process*, *existential process* and *meteorological process*, which construct the ideational grammatical metaphor found in text resource. It also concentrates on nominalization as one of the most flexible feature in creating grammatical metaphor in the story by altering one word class to another especially *verb* to *noun*, *noun* to *verb*, *adjective* to *verb* and *adjective* to *noun* alteration . In analyzing the data, the author uses theory of language meta-function proposed by Halliday (2004). The author finds that *material process* appears more frequent than other processes and *verb* to *noun* alteration is the most dominant nominalization used in the text. In addition, it has been revealed that ideational grammatical metaphor potentially lead to *material process* as the main process in most of literary worksand nominalization is the expression tool carrying more messages with fewer words which helps producing a simpler and more creative text.

Keywords : Ideational grammatical metaphor, transitivity, nominalization

ABSTRAK

Penelitian ini meneliti realisasi metafora gramatikal pengalaman dalam cerita pendek *The Strange Case of Dr. Jekyll dan Mr. Hyde* cerita karya Robert Louis Stevenson. Penelitian ini berfokus pada proses transitivitas seperti proses material, proses mental, proses perilaku, proses verbal, proses relasional, proses eksistensial dan proses meteorogi, yang membangun metafora gramatikal pengalaman yang ditemukan dalam sumber teks. Penelitian ini juga berkonsentrasi pada nominalisasi sebagai salah satu fitur yang paling fleksibel dalam menciptakan metafora gramatikal di dalam cerita dengan mengubah satu kelas kata menjadi kelas kata lain khususnya perubahan kata kerja ke kata benda, kata benda ke kata kerja, kata sifat ke kata kerja dan kata sifat ke kata benda. Dalam menganalisis data, penulis menggunakan teori meta-fungsi bahasa yang diusulkan oleh Halliday (2004). Penulis menemukan bahwa proses material muncul lebih sering daripada proses lain dan perubahan kata kerja ke kata benda adalah nominalisasi yang paling dominan digunakan dalam teks. Selain itu, telah terungkap bahwa metafora gramatikal ideational berpotensi mengarah pada proses material sebagai proses utama dalam sebagian besar karya sastra dan nominalisasi adalah alat ekspresi yang membawa lebih banyak pesan dengan lebih sedikit kata-kata yang membantu menghasilkan teks yang lebih sederhana dan kreatif.

Kata kunci: Metafora gramatikal pengalaman, transitivitas, nominalisasi